JOURNAL DU DEPARTEMENT
DE LA FRISE.

DAGBLAD VAN HET DEPARTEMENT
VRIESLAND.

LUNDI, le 6 Avril 1812. (No. 97.) MAANDAG, den 6 April 1812.

INTERIEUR.

ARNHEM, *le 31 Mars.*

La cour-d'assises a commencé aujourd'hui ses opérations dans cette ville, sous la présidence de M. *A. de Hugenpoth*, président près la cour impériale séant à la Haye.

(*Feuille politique du dep. de l'Yssel-Supérieur.*)

Le sous-préfet de l'arrondissement de Sneek porte à la connaissance des intéressés dudit arrondissement, qu'il a reçu deux exemplaires des traités de MM. *Tessier* et *Deyeux*, ainsi que de *Barruel* et *Isnard* et du rapport du comte *de Chanteloup*, relatifs à la culture de la betterave et la manière d'en fabricer du sirop et du sucre; et que lesdits traités peuvent être obtenus à son bureau, contre récépissé, pour en prendre lecture pendant deux jours.

SNEEK, le 31 mars 1812.

Le sous-préfet susdit,
v. W. RENGERS.

PARIS, *le 28 Mars.*
MINISTERE DE LA MARINE.

Un grand nombre de personnes demandent à divers titres des places aux ecoles spéciales de marine, sans adresser en même-tems au ministre les pièces à l'appui de leurs demandes, savoir:

1. L'acte de naissance du candidat;

2. Un certificat de médecin, qui indique la taille du jeune homme, et qui atteste qu'il est d'une bonne constitution; qu'il n'a aucune difformité corporelle; enfin qu'il a eu la petite verole ou qu'il a été vacciné (la myopie, la surdité et le bégayement sont des causes de non-admission);

3. Un certificat qui constate le degré d'instruction du candidat. Il faut qu'il sache lire avec netteté et correction, et quil soit instruit des quatre premières régles de l'arithmétique, des fractions, du calcul décimal, des carrés et des cubes jusqu'aux progressions;

4. Un certificat du préfet du département dans lequel la famille a son domicile, pour faire connaître si elle y posséde des biens, et si elle est en état de payer la pension.

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

ARNHEM, *den 31 Maart.*

Het cour-d'assises heeft heden alhier deszelfs werkzaamheden begonnen, onder voorzitting van den heer *A. van Hugenpoth*, president bij het keizerlijk geregtshof in den Haag.

(*Staatk. dagbl. van het dep. van den Boven-Yssel.*)

De onder-prefekt van het arrondissement Sneek brengt, bij deze, ter kennis van de daarbij belanghebbende ingezetenen van hetzelfde arrondissement, dat bij hem zijn ontvangen een tweetal exemplaren der verhandelingen van de heeren *Tessier* en *Deyeux*, alsmede van *Barruel* en *Isnard* en van het rapport van den graaf *de Chanteloup*, betrekkelijk de culture van den mangelwortel, en de wijze, om daaruit siroop en suiker te bereiden; en dat gedachte verhandelingen, door een ieder, welke zulks zal verkiezen, bij deszelfs bureau, onder een behoorlijk reçu, kunnen worden geligt, en gedurende twee dagen ter lezing gehouden.

SNEEK, den 31 maart 1812.

De onder-prefekt voornoemd,
v. W. RENGERS.

PARYS, *den 28 Maart.*
MINISTERIE VAN MARINE.

Een groot aantal personen vragen, om verschillende redenen, plaatsen bij de speciale scholen van marine, zonder terzelfder tijd aan den minister de stukken, tot schraging van hun verzoek, over te leggen, te weten:

1. De akte van geboorte van den kandidaat;

2. Een certificaat van een geneesheer, hetwelk de lengte van den jongeling behelst, en getuigt, dat hij van eene goede ligchaamsgesteldheid is; dat hij geene ligchamelijke mismaaktheid heeft; eindelijk, dat hij de kinderpokken heeft gehad of dat hij gevaccineerd is (kortzigtigheid, doofheid en belemmerde uitspraak, zijn redenen tot niet-toelating);

3. Een certificaat, dat de graad van onderwijs van den kandidaat doet blijken. Hij moet met juistheid en naauwkeurigheid kunnen lezen, en in de vier grondregelen van de rekenkunde, de gebrokens, de decimale rekening, de vierkanten en cubieken tot aan de progressien onderrigt zyn;

4. Een certificaat van den prefekt van het departement, waarin zijne familie gevestigd is, tot bewijs, dat zij aldaar goederen bezit, en in staat is, tot betaling van het kostgeld.

Les parens sont prévenus que toute demande qui ne serait pas accompagnée des pièces dont il s'agit, ne pourra être prise en considération.

On réitere l'avertissement qu'aucun élève ne peut être admis aux écoles spéciales de marine, s'il a moins de 13 ans, et plus de 15 à l'époqne de son arrivée à l'école, et que toute demande pour des jeunes gens qui ne seraient pas dans la limite de cet âge, ne pourra également être prise en considération.

(*Moniteur.*)

Un décret du 21 mars 1812 porte établissement d'un bâtiment pour les archives impériales, un pour le palais de l'université et un pour une école de beaux arts. Ces bâtimens seront construits à Paris sur le quai de la rive gauche de la Seine entre le pont de Jena et le pont de la Concorde.

Les journaux ont annoncé la mort de M. *Archenholz*, arrivée le 28 février près d'Altona. On lira avec intérêt quelques détails de la vie de ce littérateur distingué. Il commença par servir dans l'armée prussienne, et quoique fort jeune, il fit les 5 dernières campagnes de la guerre de sept-ans. Mais le genre de son esprit le fit renoncer à la gloire des armes. Il quitta le service et entreprit de grands voyages; il séjourna longtems en Angleterre; puis il vint se fixer à Leipsick qu'il abandonna pour Hambourg. Il débuta dans la carrière littéraire, en 1782, par la publication d'un ouvrage périodique estimé sur la littérature et la statistique, qu'il continua pendant neuf ans. L'ouvrage va jusqu'en 1791. Il publia un nouvel ouvrage sur l'Angleterre et l'Italie, en cinq volumes, renfermant les observations qu'il avait faites dans ces contrées. Cet ouvrage, écrit avec beaucoup de partialiré, lui attira de vifs reproches. Ses Annales Brittanniques, en vingt volumes (depuis 1788 jusqu'en 1799), furent mieux accueillies. Mais son meilleur ouvrage, qui sera toujours lu avec un vif intérêt, est son Histoire de la Guerre de sept-ans, en deux volumes, traduit dans presque toutes les langues européennes. Depuis 1792, il était l'éditeur d'un ouvrage périodique politique et historique intitulé: *la Minerve*, qu'il commença pendant son séjour à Paris, qu'il continua à Hambourg, et qui renferme beaucoup de matériaux intéressans pour l'histoire. Il y dévoila souvent le machiavelisme et la mauvaise foi du gouvernement anglais. Ses petits écrits historiques en deux volumes se distinguent surtout par une excellente Histoire des Flibustiers. On vente beaucoup son Histoire de *Gustave Wasa*, en deux volumes, qu'il publia en 1801, et pour laquelle il avait reçu des matériaux précieux du ministre de Suède à Hambourg, M. *Rowenskiold*.

Du 29.

Le conseil-d'état, en exécution du renvoi qui lui a été fait par S. M. après avoir entendu la section de la guerre sur différentes questions présentées par S. Exc. le ministre de la guerre, pour compléter le décret du 14 de ce mois, relatif à la formation du premier ban de la garde nationale, et en faciliter l'exécution;

De ouders worden verwittigd, dat alle verzoek, waarbij de gemelde stukken niet gevoegd zullen zijn, in geene aanmerking zal mogen komen.

Men herhaalt het advertissement, dat geen kweekeling bij de speciale scholen van marine mag toegelaten worden, die, bij zijne komst op de school, jonger dan 13 en ouder dan 15 jaren is, en dat allen verzoek voor jonge lieden, welke niet in het tijdperk van dezen ouderdom zijn, ingelijks niet mag in aanmerking worden genomen.

(*Moniteur.*)

Een decreet van den 21sten maart 1812 gelast het oprigten van een gebouw, bestemd voor de keizerlijke archiven, een voor het paleis der universiteit en een voor eene school voor schoone kunsten. Deze gebouwen zullen worden opgerigt op de kaai van de linkeroever der Seine tusschen de brug van Jena en de brug de la Concorde.

De dagbladen hebben den dood van den heer *Archenholz* aangekondigd, zijnde den 28sten februarij bij Altona voorgevallen. Men zal niet zonder belang eenige berigten, wegens het leven van dien beroemden letterkundige, lezen. Hij begon met in het pruissisch leger te dienen, en alhoewel hij toenmaals nog zeer jong was, woonde hij de 5 laatste veldtogten van den zevenjarigen oorlog bij. Maar de aard van zijnen geest deed hem den roem der wapenen verlaten. Hij verliet den dienst, en ondernam groote reizen; hij bleef lang in Engeland; van daar vestigde hij zijne woonplaats te Leipzig, welke stad hij voor Hamburg verwisselde. Hij begon zich in 1782 in het vak der letterkunde bekend te maken, door de uitgave van een zeer geacht periodiek werk, over de letterkunde en de statestiek, dat hij gedurende negen jaren voort ette. Dit werk loopt tot 1791. Hij gaf toen een nieuw werk in vijf deelen uit over Engeland en Italie, de aanmerkingen behelzende, welke hij in die landstreken gemaakt had. Dit werk, met veel partijdigheid geschreven zijnde, haalde hem hevige verwijtingen op den hals. Zijne Brittische Annalen, in 20 deelen (van 1788 tot 1799), genoot een beter onthaal. Maar zijn beste werk, dat altoos met belangneming gelezen zal worden, is zijne geschiedenis van den zevenjarigen oorlog, in twee deelen, dat bijna in alle talen van Europa vertaald is. Sints 1792, was hij uitgever van een periodiek, staatkundig en historisch werk, *Minerva* getiteld, hetwelk hij gedurende zijn verblijf in Parys begon, te Hamburg voortzette, en zeer vele voor de geschiedenis belangrijke bouwstoffen behelst. Zeer dikmaals bragt hij daarin aan het licht het machiavellismus en den kwade trouw van het engelsch gouvernement. Zijne kleine historische geschriften onderscheidt men vooral door eene uitmuntende geschiedenis der Flibustiers. Men roemt zeer zijne geschiedenis van *Gustaaf Wasa*, in twee deelen, dewelke hij in 1801 uitgaf, en waartoe hij kostbare bouwstoffen van den zweedschen gezant te Hamburg, den heer *Rowenskiold*, ontvangen had.

Van den 29sten

De staatsraad, ter voldoening aan het renvooi, aan hetzelve, door Z. M. gedaan, na gehoord te hebben de sectie van oorlog, over de onderscheidene zwarigheden, door Z. E. den minister van oorlog ter tafel gebragt, tot voldoening aan het decreet van den 14den der maand, omtrent de ligting der eerste oproeping van de nationale garde, en om de uitvoering daarvan gemakkelijk te maken;

[illegible] d'avis que les conscrits, désignés par l'article 8 pour faire partie des cohortes, font partie du premier ban; mais ne doivent être appelés qu'en cas d'insuffisance du nombre des gardes nationaux qui se trouveront n'avoir pas été réformés comme conscrits. (*Bulletin des lois.*)

(*Gazette de France.*)

Le Journal de l'Empire du 29 mars, contient ce qui suit:

AMSTERDAM, le 24 mars.

Voici un nouveau fait qui mérite de figurer dans les annales de la piraterie anglaise:

Le Jonge-Hendrik, bâtiment français, parti de Rotterdam le 11 janvier dernier, pour la Norwège, luttait depuis deux mois contre la tempête, démâté et dans un état déplorable; il cherchait à regagner quelque port de la Hollande, lorsqu'il a été rencontré, le 3 mars, par un brick armé, dont on ignore le nom. Le capitaine de ce bâtiment de guerre, qui se nomme *Hunt*, s'est emparé de la meilleure partie de la cargaison, consistant en genièvre, en orge et en buerre; puis, sans se saisir des papiers de bord pour justifier de sa prise, dont il ne se propose point sans doute de rendre compte en Angleterre, a abandonné sa capture, en disant au capitaine et à l'équipage, qu'il leur faisait présent de quelques milliers de briques qui s'y trouvaient encore. En les quittant, il les a obligés à recevoir à leur bord quatre marins d'un navire hollandais qu'il avait récemment capturé.

(*Feuille politique du dép. du Zuiderzée.*)

EXTERIEUR.

AUTRICHE.

VIENNE, *le 15 Mars.*

Il s'est manifesté dans les environs de Bade une fiévre épidémique, que les médecins nomment *fiévre rouge*. Les gens de la campagne qui en avaient été atteints, et qui ont pris, pour se guérir, de l'eau-de vie, du vin et d'autres boissons chaudes, sont morts pour la plus grande partie; mais l'épidémie est maintenant beaucoup moins forte.

(*Moniteur.*)

On a soumis à S. M. l'échelle de proportion dressée par le comité des états de Hongrie, concernant les dettes contractées dans ce royaume. Cette échelle, basée sur le prix des grains de chaque année, est conforme aux dispositions de la patente impériale à dater de 1805, mais elle s'en éloigne pour les années antérieures. On doute que S. M. souscrive aux modifications proposées par la diète.

(*Journal de Paris.*)

Du 18.

On mande de Pétersbourg que les prisonniers turcs qui se trouvent dans cette capitale, sont fort bien accueillis dans la société, y vont avec grand plaisir, et se proménent beaucoup en traîneaux. La température y a été fort douce pendant tout l'hiver; le froid ne s'est guère élevé à plus de 4 ou 5 degrés.

L'armée russe en Valachie, qui a été affaiblie pendant cet hiver par les nombreux détachemens qu'elle a envoyé dans l'intérieur de la Russie, a reçu dernièrement quelques renforts en recrues. Mais ces renforts ne sont pas suffisans. On a des motifs pour supposer que le général-en-chef russe se bornera, pendant

Is van advijs, dat de conscrits, bij het 8ste artikel aangewezen, om een gedeelte der cohorten te vormen, tot de eerste oproeping behooren; maar niet moeten worden opgeroepen, dan in geval van ongenoegzaamheid van het getal nationale garden, welke als conscrits niet zijn gereformeerd geworden. (*Bulletin des lois.*)

(*Gazette de France.*)

Het Journal de l'Empire, van den 29sten maart, bevat het volgend artikel:

AMSTERDAM, den 24sten maart.

Zie hier eene nieuwe daad, welke in de gedenkschriften der engelsche zee-rooverijen verdient uit te blinken:

De Jonge-Hendrik, een fransch vaartuig, den 11den januarij ll., van Rotterdam naar Noorwegen vertrokken, worstelde, sedert twee maanden, ontmast en in een' ellendigen toestand, tegen de stormen. Het trachte eenige hollandsche haven te bereiken, toen het, den 3den maart, een' gewapenden brik, wiens naam onbekend is, ontmoette. De kapitein van dat oorlogs-vaartuig, die *Hunt* genaamd is, heeft zich van het beste gedeelte der lading, bestaande in jenever, garst en boter, meester gemaakt; voorts heeft hij, zonder de aan boord zijnde papieren te nemen, om zijnen prijs te regtvaardigen, waarvan hij, zonder twijfel niet voornemens is, in Engeland rekenschap te doen, zijnen prijs verlaten, tegen den kapitein en equipagie zeggende, dat hij hun eenige duizende klinkers, welke nog in het vaartuig waren, ten geschenke gaf. Bij het verlaten van het vaartuig, heeft hij hen verpligt, vier zeelieden van een hollandsch vaartuig, dat hij onlangs genomen had, aan hun boord over te nemen.

(*Staatkundig dagblad van het dep. der Zuiderzee.*)

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

OOSTENRIJK.

WEENEN, *den 15 Maart.*

Er heeft zich in de ommestreken van Bade eene aanstekende ziekte geopenbaard, welke de geneesheeren met den naam van *roode koorts* bestempelen. De landlieden, welke dezelve gekregen hebben, en die, om zich te genezen, brandewijn, wijn en andere verhittende dranken hebben genomen, zijn voor het grootste gedeelte gestorven; maar de epidemie is tegenwoordig veel minder sterk.

(*Moniteur.*)

Men heeft aan Z. M. de schaal van evenredigheid, door het comité der stenden van Hongarije opgemaakt, betrekkelijk de in dat koningrijk gemaakte schulden, voorgedragen. Deze schaal, gegrond op den prijs der granen in elk jaar, is overeenkomstig het keizerlijk patent, te rekenen van 1805, maar dezelve wijkt daarvan af voor de vroegere jaren. Men twijfelt, of Z. M zal bewilligen in de door den landdag voorgeslagen verzachtingen.

(*Journal de Paris.*)

Van den 18den.

Men meldt van Petersburg, dat de turksche gevangenen, die zich in die hoofdstad bevinden, in de gezelschappen wel gezien zijn; zij wonen dezelve met veel vermaak bij, en nemen vele uitspanning met sleden. De luchtgesteldheid is gedurende den winter zeer zacht geweest; de koude was zelden hooger, dan 4 of 5 graden.

Het russisch leger in Wallachije, hetwelk, gedurende den winter, door de sterke detachementen, die het naar het binnenste van Rusland afgezonden heeft, verzwakt was, heeft laatstelijk eenige versterking van rekruten ontvangen. Doch deze versterkingen zijn niet voldoende. Men heeft redenen, om te onderstellen, dat de rus-

la campagne prochaine, à l'occupation des deux rives du Danube, et que son intention n'est pas de pénétrer dans l'intérieur de la Bulgarie.

(*Gazette de France.*)

TURQUIE.

CONSTANTINOPLE, *le* 14 *Février*.

Le Grand-Seigneur s'est rendu hier, selon l'usage, à l'hôtel du corps des janissaires, pour recevoir sa paie en qualité de simple janissaire. Il a été accueilli avec de vives acclamations par ses troupes, qui depuis quelques jours montrent beaucoup de joie. Elles savaient que leurs chefs avaient étés les premiers à voter, dans le divan, pour la continuation de la guerre; et chaque janissaire jurait de les suivre et de soutenir l'honneur du premier corps de militaire de l'empire. Le Grand-Seigneur, avant de quitter l'hôtel du corps, a répandu d'abondantes largesses.

Du 15.

La flotte est en armement; la fonderie de canons est dans la plus grande activité; les préparatifs de guerre avancent rapidement; des munitions partent pour le camp. On a fait une grande quantité de tentes pour remplacer celles qui ont été perdues à la bataille de Rudschuck; des hatti-scherifs ont été envoyés dans tous les pachaliks pour ordonner de nouvelles levées; les troupes d'Asie sont déjà en marche; un sentiment d'espérance est généralement répandu: les ulémas et les gens de guerre ont un même esprit; depuis le régne de *Sélim*, on n'avait pas vu une semblable unanimité dans les opinions de la capitale,

(*Moniteur et Journal de l'Empire.*)

RUSSIE.

KISLAR (royaume d'Astrakan), *le* 12 *Janvier*.

Parmi les progrès qu'a déjà faits dans nos environs l'industrie nationale, on peut citer les essais qui ont eu lieu ici pour la culture du saffran. C'est M. le conseiller du collége *Stœwen*, collegue de l'inspecteur-général des vers à soie, qui en a apporté de Bakou, ville de Perse, les premiers oignons. On les a plantés ici dans les terres de la couronne, et on en a distribué aussi à quelques particuliers. Le saffran qu'on vient d'en recueillir ne le céde en rien, d'après l'opinion des connaisseurs, au meilleur saffran de l'Orient et des états autrichiens. Le succès de cette première tentative nous fait espérer que la Russie ne tardera pas à avoir du saffran sur son sol. Afin de développer plus promptement cette branche d'industrie, on a fait venir de Perse une grande quantité d'oignons de saffran, qu'on a envoyés dans les différens gouvernemens de l'empire que leur climat rend plus propres à la culture de cette plante.

(*Moniteur.*)

ANNONCES DE NAISSANCES ET DE DÉCÈS.

*** Sont fiancés aujourd'hui,

LEMMER, le 2 avril 1812. SJOERD R. SLEESWYK, et FREERKJE W. MONSMA.

*** Notre très-chère mère, TIETJE KLASES OLDENDORP, nous fut enlevée, à nos grands regrets, par la mort, ce soir, dans la 80 année de sa vie, après une maladie de huit jours.

SNEEK le 27 mars 1812. W. A. REINOUTS, *au nom de tous.*

sische opperbevelhebber zich, gedurende den aanstaanden veldtogt, bezig zal houden met de bezetting der beide oevers van den Donau, en dat hij niet voornemens is, in het binnenste van Bulgarije door te dringen.

(*Gazette de France.*)

TURKYE.

KONSTANTINOPEL, *den* 14 *Februarij*.

De Groote-Heer heeft zich gister, volgens het gebruik, naar het hotel van het korps janitzaren begeven, ten einde zijne betaling als gemeen janitzaar te ontvangen. Hij is met levendige toejuichingen door zijne troepen ontvangen geworden, welke, sints eenige dagen, veel vreugde betoonen. Zij wisten, dat hunne opperhoofden de eerste geweest waren, die in den divan voor de voortzetting van den oorlog gestemd hadden, en ieder janitsaar zwoer, hen te zullen volgen en de eer van het eerste militaire korps des Rijks te zullen handhaven. De Groote-Heer heeft, alvorens het hotel van het korps te verlaten, overvloedige giften uitgedeeld.

Van den 15*den*.

De vloot wordt uitgerust; de geschutgieterij is in de grootste werkzaamheid; de oorlogstoebereidselen worden met snelheid aangevangen en voortgezet; krijgsbehoeften worden naar het kamp gezonden. Men maakt eene menigte tenten, om die, welke in den slag van Rudschuck verloren geraakt zijn, te vervangen; er zijn hatti-sherifs naar alle de pachaliks afgevaardigd, om nieuwe ligtingen te bevelen; de aziesche troepen zijn reeds op weg; een gevoel van hoop is allerwegen verspreid; de ulemas en de krijgslieden zijn door denzelfden geest bezield; sedert de regering van *Selim* heeft men geene zoodanige eensgezindheid in de hoofdstad gezien.

(*Moniteur et Journal de l'Empire.*)

RUSLAND.

KISLAR (koningrijk Astrakan), *den* 12 *Januarij*.

Onder de voortgangen, die de nationale nijverheid reeds in onzen omtrek heeft gemaakt, mag men de proeven aanhalen, die hier zijn gedaan, voor de teelt van den saffraan. Het is de kollege-raad *Stœwen*, collega van den inspecteur-generaal der zijde wormen, die daar van uit Bakou, eene stad in Perzië, de eerste bollen heeft medegebragt. Men heeft dezelve ook aan eenige bijzondere personen medegedeeld. De saffraan, die men daarvan heeft ingezameld, wijkt in niets, volgens het gevoelen der kenners, voor den besten saffraan uit de Oost of uit de oostenrijksche staten. De goede gevolgen van deze eerste proef doen ons hopen, dat Rusland niet lang zal zijn zonder saffraan op deszelfs bodem te hebben. Ten einde zoo veel te spoediger dezen tak van nijverheid te ontwikkelen, heeft men uit Perzië eene groote hoeveelheid saffraan-bollen laten komen, die men naar de onderscheiden gouvernementen van het Rijk, welke hunne luchtgesteldheid geschikt voor de teelt van deze plant doet zijn, heeft gezonden.

(*Moniteur.*)

HUWELYKS- EN STERFBERIGTEN.

*** Heden zijn ondertrouwd,

LEMMER, den 2 april 1812. SJOERD R. SLEESWYK, en FREERKJE W. MONSMA.

*** Onze hartelijk geliefden moeder, TIETJE KLASES OLDENDORP, werd ons heden avond, in het 80ste jaar hares ouderdoms, na eene ziekte van 8 dagen, tot onze innige droefheid, door den dood ontrukt.

SNEEK, den 27 maart 1812. W. A. REINOUTS, *uit aller naam.*

à LEEUWARDE chez D. R. SMEDING et M. KOON.